

1) Rechnungsadresse/ Customer Invoice address/ Adresse Facturation Client Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA				Lieferschein- Delivery Document/ Bon de Livraison <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">3) No</td> <td>81021880</td> </tr> <tr> <td>4) Versanddatum Shipping date Date d'expédition</td> <td>28.03.2019</td> </tr> </table>				3) No	81021880	4) Versanddatum Shipping date Date d'expédition	28.03.2019
3) No	81021880										
4) Versanddatum Shipping date Date d'expédition	28.03.2019										
5) Lieferantenanschrift/Supplier address/ Adresse du fournisseur GGB France EURL Site ANNECY 65 Chemin de la Prairie F-74009 ANNECY Lieferanten-Kontr.-Nr/Supplier(s) Code No/ N° Code fournisseur:				Rechnung/Invoice/Facture 8) Datum / Date 01.04.2019							
10) Ihr Zeichen Customer Identif Reference Client	11) Bestell-Nr. Order N° Date Date No de la commande	15) Zusatzdaten d. Best Customer addit Data Indic. Complern. Client	12) Unsere Abteilung Supplier Department Département fournisseur	13) Hausruf Tel. Ext Tél. Ext	14) Unsere Auftrags-Nr Supplier ref No ordre fournisseur						
GRYZEWSKI	550003087903		AUTOMOTIVE		3150000356						
19) Versandart Type of shipment Mode d'expédition		20) Frst Paid Franco	21) Verpackungsart Packaging Mode d'emballage	22) Versandzeichen Shipping Marks Identification de l'envoi							
		UNFREI UNPAID PORT	KLT								
				23) Gewicht/Weight/Poids <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;">Brutto / Gross / Brut: 587,000</td> <td style="width: 50%;">Netto / Net / Net: 570,500</td> </tr> </table>		Brutto / Gross / Brut: 587,000	Netto / Net / Net: 570,500				
Brutto / Gross / Brut: 587,000	Netto / Net / Net: 570,500										
25) Versandanrschrift/ Ship to Address/ Adresse d'expédition					26) Abladestellen- Code/ Unloading location- Lieu de déchargement						
Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, I-70026 MODUGNO BA											
27) Pos	28) Teilnummer des Empfängers/Customer Part No Prefix/prefix Basic/Base Suffix/Suffixe	29) Bezeichnung d. Lieferung/Delivery description Designation des marchandises 29a) Verpackungseinzelh Lauf kart-Nr/ Packaging details and tag No/ date emballage et Nb carte suivante	30) Menge Quantity Quantité	31) Mengeneln Unit of M Unité	40) Empfängervermerke / Receiver notices /Avis du receveur <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%;">Menge Quantity Quantité</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">+/-</td> <td style="width: 33%;">Vermerke Remarks Notes</td> </tr> </table>	Menge Quantity Quantité	+/-	Vermerke Remarks Notes			
Menge Quantity Quantité	+/-	Vermerke Remarks Notes									
000010	2507606600 Charge No: 417053 51 - 2.100 - 1) 180223976- 5009207552 2) 180225093- 5009207554 3) 180225094- 5009207557 29779 KUEHNE + NAGEL s.r.l. ACCEZZAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 107100 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 23700 + 33600 + 50400 Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 10/4/19 Firma:	BB1412DP4	107.100	PCS							
42) Eingangsverm. / Receivers remarks / Remarques réception		43) Mengenprüfung / Quantity check / Contrôle quantité	44) Güteprüfung / Quality check / Contrôle qualité	45) Empfangen / Receiver Receveur	46) Rechnungsprüfung / Invoice check / Contrôle facture						
Datum Date											
Name Nom											

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Packing List 81021880

Page 1 / 2



Ship Date	02.04.2019	GGB Contact Name	MARTIN GRYZEWSKI
Our suppl. No.		GGB Contact Email	martin.gryzewski@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact	+49 (7131) 269-133
Customer Tax ID	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77133

Ship-from	GGB France EURL Chemin de la Prairie, 74009 ANNECY, FR
Ship To	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT
Sold-to-party	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT
Transit Place	

Forwarder	Customer pick up	Number of boxes	51
Delivery Terms	FCA Annecy	Number of Pallets	3
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	543 / 587 KG

80x60x75

80x60x55 x2

GGB Part / Customer Part	Batch	Delivery Qty	Box #
Pallet#: 106404665			
		Number of boxes: 11	Gross weight: 130 KG
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404768
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404767
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404766
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404765
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404764
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404763
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404762
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404761
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404760
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404759
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404758
Pallet#: 106404666			
		Number of boxes: 16	Gross weight: 184 KG
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404692
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404693
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404694
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404695
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404696
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404697
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404698
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404699
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404750
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404751
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404752

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF 20 - IBAN DE91 20400 003190 7500
USt-IdNr. DE21 393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Packing List 81021880

Page 2/ 2

GGB Part / Customer Part	Batch	Delivery Qty	Box #
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404753
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404754
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404691
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404690
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404689
Pallet#: 106404667		Number of boxes: 24	Gross weight: 273 KG
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404668
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404669
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404670
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404671
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404672
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404673
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404674
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404675
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404676
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404677
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404678
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404757
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404756
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404755
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404679
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404680
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404681
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404682
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404683
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404684
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404685
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404686
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404687
BB1412DP4 / 2507606600	0000417053	2 100 PCE	106404688
Total GGB Part / Customer Part		Del Qty	
BB1412DP4 / 2507606600	107 100	PCE	

50720

GGB France EURL
65, chemin de la Prairie
Boîte Postale No 2074
F-74009 Annecy Cedex
Tél. +33 (0)4 50 33 66 88
Fax +33 (0)4 50 33 66 60
eMail france@ggbearings.com
www.ggbearings.com

Feuille de route

0000207251

Page 1 / 1

Nom Transporteur : CUSTOMER PICK UP

Adresse Transporteur : -
74078

Nom Transporteur :

Signature:

Date:

Ligne: 001

Nom Client : Magna PT S.p.A

N° Client : 100325

Adresse Client :

Magna PT S.p.A

Via dei Ciclamini 4

70026 MODUGNO BA

N° Bon de Livraison: 81021880

INCOTERM: FCA

Nbre Total Palette(s): 3 (PALETTE PERDUE 800X600)

Poids Brut: 587 KG

RECAPITULATIF:

Poids Total (Brut): 587 KG

Nbre Total Palette(s): 3

Nbre Total Carton(s): 51

Numéro(s) Bon de Livraison: 0081021880

23'100

50'400

33'600



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-003486 vom 02.04.2019



19-003486

Ludwigsburg, 02.04.2019

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur GGB France Eurl 65 Chemin de la Prairie 74000 ANNECY FRANKREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer geventuellen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 08.04.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Annecy Land / Pays Frankreich Zeit / Temps Datum / Date 02.04.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81021880	3	COLLI	Getriebeteile	587	
Summe: Total:		3,00 COLLI		587,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängers Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 GGB France Eurl F-74000 Annecy Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 19-003486 empfangen am Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) KUERNER + NAGEL S.r.l. 18 APR 2019 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire Ricevuta e quantità		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERCZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604